

**Lengyelország-Płock: Gabonaőrleményből készült termékek****OJ S 202/2016 19/10/2016****Ajánlati/részvételi felhívás****Árubeszerzések****Jogalap:**

2014/24/EU irányelv

**I. szakasz: Ajánlatkérő**

---

**I.1. Név és címek**

Hivatalos név: Powiat Płocki reprezentowany przez Zarząd Powiatu w Płocku

Postai cím: ul. Bielska 59

Város: Płock

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

Postai irányítószám: 09-400

Ország: Lengyelország

E-mail: [cuw@powiat.plock.pl](mailto:cuw@powiat.plock.pl)

Telefon: +48 242676800

Fax: +48 242676848

**Internetcím(ek):**Az ajánlatkérő általános címe: [www.powiat-plock.pl](http://www.powiat-plock.pl)**I.3. Kommunikáció**A közbeszerzési dokumentáció korlátozás nélkül, teljes körűen, közvetlenül és díjmentesen elérhető a következő címen: <http://bip.powiat-plock.pl/wiadomosci/3/lista/przetargi>

Az ajánlat vagy részvételi jelentkezés benyújtandó a fent említett címre

További információ a következő címen szerezhető be másik cím:

Hivatalos név: Centrum Usług Wspólnych Powiatu Płockiego

Postai cím: ul. Bielska 59

Város: Płock

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

Postai irányítószám: 09-400

Ország: Lengyelország

Kapcsolattartó személy: Anna Regulska

E-mail: [bzp@powiat.plock.pl](mailto:bzp@powiat.plock.pl)

Telefon: +48 242676872

Fax: +48 242676879

**Internetcím(ek):**Az ajánlatkérő általános címe: [www.powiat-plock.pl](http://www.powiat-plock.pl)**I.4. Az ajánlatkérő típusa**

Regionális vagy helyi hatóság

**I.5. Fő tevékenység**

Általános közszolgáltatások

**II. szakasz: Tárgy**

---

**II.1. A beszerzés mennyisége**

### **II.1.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów spożywczych dla domów pomocy społecznej w powiecie plockim w 2017 roku. Pakiet 2. Artykuły z przemiału zbóż.

### **II.1.2. Fő CPV-kód**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

### **II.1.3. A szerződés típusa**

Árubeszerzés

### **II.1.4. Rövid meghatározás**

1. Przedmiotem zamówienia jest „Dostawa artykułów spożywczych dla domów pomocy społecznej w powiecie plockim w 2017 roku.” Pakiet 2. Artykuły z przemiału zbóż.”

2. Wspólny słownik zamówień (CPV) – 15 61 30 00 – 8;

3. Zamawiający dopuszcza składanie ofert częściowych zgodnie z podziałem.

Część 1. Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Brwilnie

Część 2. Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Goślicach

Część 3. Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Koszelewie

Część 4. Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Nowym Miszewie

Część 5. Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Wyszogrodzie

Część 6. Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Zakrzewie

Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.

4. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawiera Dział II.

### **II.1.5. Becsült teljes érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 41 701,89 PLN

### **II.1.6. Részekre vonatkozó információk**

A beszerzés részekből áll: igen

Ajánlatok valamennyi részre

## **II.2. Meghatározás**

### **II.2.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Brwilnie

Rész száma: 1

### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

A teljesítés fő helyszíne: Dom Pomocy Społecznej w Brwilnie, Brwilno, ul. Płocka 90. Gmina Stara Biała.

### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Szczegółowy zakres przedmiotu zamówienia dla Pakietu, przedstawiono w załączniku – dla każdej części w odrębnej zakładce arkusza – do niniejszego opisu przedmiotu zamówienia.

Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.

2. Zamawiający w SIWZ oraz załączniku określił przewidywane, szacunkowe zapotrzebowanie na artykuły spożywcze w okresie wykonywania zamówienia, które nie są wiążące dla

Zamawiającego, a stanowią jedynie podstawę dla Wykonawców do sporządzenia oferty. Wykonawcy nie będą przysługiwali żadne roszczenia odszkodowawcze w stosunku do niewykorzystanej ilości przedmiotu zamówienia.

#### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Ár

#### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 6 977,40 PLN

#### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Kezdés: 01/01/2017 Befejezés: 31/12/2017

A szerződés meghosszabbítható: nem

#### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

#### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

#### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos : nem

#### **II.2.14. További információk**

##### **II.2. Meghatározás**

##### **II.2.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Goślicach

Rész száma: 2

##### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

##### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

A teljesítés fő helyszíne: Dom Pomocy Społecznej w Goślicach, Goślice 66, 09-230 Bielsk.

##### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Szegőőowy zakres przedmiotu zamówienia dla Pakietu, przedstawiono w załączniku – dla każdej części w odrębnej zakładce arkusza – do niniejszego opisu przedmiotu zamówienia.

Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.

2. Zamawiający w SIWZ oraz załączniku określił przewidywane, szacunkowe zapotrzebowanie na artykuły spożywcze w okresie wykonywania zamówienia, które nie są wiążące dla Zamawiającego, a stanowią jedynie podstawę dla Wykonawców do sporządzenia oferty.

Wykonawcy nie będą przysługiwali żadne roszczenia odszkodowawcze w stosunku do niewykorzystanej ilości przedmiotu zamówienia.

##### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Ár

##### **II.2.6.**

## **Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 10 394,50 PLN

### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Kezdés: 01/01/2017 Befejezés: 31/12/2017

A szerződés meghosszabbítható: nem

### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos : nem

### **II.2.14. További információk**

#### **II.2. Meghatározás**

##### **II.2.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Koszelewie

Rész száma: 3

##### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

##### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

A teljesítés fő helyszíne: Dom Pomocy Społecznej w Koszelewie, Koszelew 2, 09-530 Gąbin.

##### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Szegőelőwy zakres przedmiotu zamówienia dla Pakietu, przedstawiono w załączniku – dla każdej części w odrębnej zakładce arkusza – do niniejszego opisu przedmiotu zamówienia.

Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.

2. Zamawiający w SIWZ oraz załączniku określił przewidywane, szacunkowe zapotrzebowanie

na artykuły spożywcze w okresie wykonywania zamówienia, które nie są wiążące dla

Zamawiającego, a stanowią jedynie podstawę dla Wykonawców do sporządzenia oferty.

Wykonawcy nie będą przysługiwały żadne roszczenia odszkodowawcze w stosunku do

niewykorzystanej ilości przedmiotu zamówienia.

##### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Ár

##### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 5 086,60 PLN

### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Kezdés: 01/01/2017 Befejezés: 31/12/2017

A szerződés meghosszabbítható: nem

### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

#### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

#### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos  
: nem

#### **II.2.14. További információk**

### **II.2. Meghatározás**

#### **II.2.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Nowym Miszewie  
Rész száma: 4

#### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

#### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

A teljesítés fő helyszíne: Dom Pomocy Społecznej w Nowym Miszewie, Nowe Miszewo ul.  
Pałacowa 2B, 09-470 Bodzanów.

#### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Szegőlyowy zakres przedmiotu zamówienia dla Pakietu, przedstawiono w załączniku – dla  
każdej części w odrębnej zakładce arkusza – do niniejszego opisu przedmiotu zamówienia.  
Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.  
2. Zamawiający w SIWZ oraz załączniku określił przewidywane, szacunkowe zapotrzebowanie  
na artykuły spożywcze w okresie wykonywania zamówienia, które nie są wiążące dla  
Zamawiającego, a stanowią jedynie podstawę dla Wykonawców do sporządzenia oferty.  
Wykonawcy nie będą przysługiwały żadne roszczenia odszkodowawcze w stosunku do  
niewykorzystanej ilości przedmiotu zamówienia.

#### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok  
Ár

#### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 11 012,75 PLN

#### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Kezdés: 01/01/2017 Befejezés: 31/12/2017

A szerződés meghosszabbítható: nem

#### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

#### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

#### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos  
: nem

#### **II.2.14. További információk**

## **II.2. Meghatározás**

### **II.2.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Wyszogrodzie  
Rész száma: 5

### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

A teljesítés fő helyszíne: Dom Pomocy Społecznej w Wyszogrodzie, ul. Niepodległości 5a, 09-450 Wyszogród.

### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Szegőlyowy zakres przedmiotu zamówienia dla Pakietu, przedstawiono w załączniku – dla każdej części w odrębnej zakładce arkusza – do niniejszego opisu przedmiotu zamówienia. Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.  
2. Zamawiający w SIWZ oraz załączniku określił przewidywane, szacunkowe zapotrzebowanie na artykuły spożywcze w okresie wykonywania zamówienia, które nie są wiążące dla Zamawiającego, a stanowią jedynie podstawę dla Wykonawców do sporządzenia oferty. Wykonawcy nie będą przysługiwały żadne roszczenia odszkodowawcze w stosunku do niewykorzystanej ilości przedmiotu zamówienia.

### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok  
Ár

### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 2 511,25 PLN

### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Kezdés: 01/01/2017 Befejezés: 31/12/2017  
A szerződés meghosszabbítható: nem

### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos  
: nem

### **II.2.14. További információk**

## **II.2. Meghatározás**

### **II.2.1. Elnevezés**

Dostawa artykułów dla Domu Pomocy Społecznej w Zakrzewie  
Rész száma: 6

### **II.2.2. További CPV-kód(ok)**

15613000 Gabonaőrleményből készült termékek

### **II.2.3. A teljesítés helye**

NUTS-kód: PL121 Ciechanowsko-płocki

A teljesítés fő helyszíne: Dom Pomocy Społecznej w Zakrzewie, Zakrzewo 14, 09-460 Mała Wieś.

### **II.2.4. A közbeszerzés ismertetése**

1. Szegőlyowy zakres przedmiotu zamówienia dla Pakietu, przedstawiono w załączniku – dla każdej części w odrębnej zakładce arkusza – do niniejszego opisu przedmiotu zamówienia. Wykonawca może złożyć ofertę na jedną, kilka lub na wszystkie części zamówienia.
2. Zamawiający w SIWZ oraz załączniku określił przewidywane, szacunkowe zapotrzebowanie na artykuły spożywcze w okresie wykonywania zamówienia, które nie są wiążące dla Zamawiającego, a stanowią jedynie podstawę dla Wykonawców do sporządzenia oferty. Wykonawcy nie będą przysługiwały żadne roszczenia odszkodowawcze w stosunku do niewykorzystanej ilości przedmiotu zamówienia.

### **II.2.5. Értékelési szempontok**

Az alábbiakban megadott szempontok

Ár

### **II.2.6. Becsült érték vagy nagyságrend**

Érték áfa nélkül: 5 719,39 PLN

### **II.2.7. A szerződés, a keretmegállapodás vagy a dinamikus beszerzési rendszer időtartama**

Kezdés: 01/01/2017 Befejezés: 31/12/2017

A szerződés meghosszabbítható: nem

### **II.2.10. Változatokra vonatkozó információk**

Elfogadható változatok: nem

### **II.2.11. Opciókra vonatkozó információ**

Opciók: nem

### **II.2.13. Európai uniós alapokra vonatkozó információk**

A beszerzés európai uniós alapokból finanszírozott projekttel és/vagy programmal kapcsolatos : nem

### **II.2.14. További információk**

## **III. szakasz: Jogi, gazdasági, pénzügyi és műszaki információk**

---

### **III.2. A szerződéssel kapcsolatos feltételek**

#### **III.2.2. A szerződés teljesítésével kapcsolatos feltételek**

Zgodnie z dokumentacją zamówienia.

## **IV. szakasz: Eljárás**

---

### **IV.1. Meghatározás**

#### **IV.1.1. Az eljárás fajtája**

Nyílt eljárás

#### **IV.1.3. Keretmegállapodásra vagy dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk**

#### **IV.1.8. A közbeszerzési megállapodásra (GPA) vonatkozó információk**

A szerződés a közbeszerzési megállapodás (GPA) hatálya alá tartozik: nem

#### **IV.2. Adminisztratív információk**

##### **IV.2.2. Ajánlatok vagy részvételi kérelmek benyújtásának határideje**

Dátum: 22/11/2016 Helyi idő: 12:00

##### **IV.2.3. Az ajánlattételi vagy részvételi felhívás kiválasztott jelentkezők részére történő megküldésének becsült dátuma**

##### **IV.2.4. Azok a nyelvek, amelyeken az ajánlatok vagy részvételi jelentkezések benyújthatók**

Lengyel

##### **IV.2.6. Az ajánlati kötöttség minimális időtartama**

Az ajánlati kötöttség végső dátuma: 20/01/2017

##### **IV.2.7. Az ajánlatok felbontásának feltételei**

Dátum: 22/11/2016 Helyi idő: 12:30

Hely:

1. Ofertę należy złożyć w siedzibie Zamawiającego – Centrum Usług Wspólnych Powiatu Płockiego, ul. Bielska 59, 09-400 Płock, IV piętro, pokój 405.

2. Otwarcie ofert nastąpi w siedzibie Zamawiającego – II piętro, pokój 203.

#### **VI. szakasz: Kiegészítő információk**

---

##### **VI.1. A közbeszerzés ismétlődő jellegére vonatkozó információk**

A közbeszerzés ismétlődő jellegű: igen

A további hirdetmények közzétételének tervezett ideje:

Październik – listopad 2017 roku.

##### **VI.3. További információk**

##### **VI.4. Jogorvoslati eljárás**

##### **VI.4.1. A jogorvoslati eljárást lebonyolító szerv**

Hivatalos név: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postai cím: ul. Postępu 17a

Város: Warszawa

Postai irányítószám: 02-676

Ország: Lengyelország

E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)

Telefon: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internetcím: <http://uzp.gov.pl>

##### **VI.4.3. Jogorvoslati kérelmek benyújtása**

A jogorvoslati kérelmek benyújtásának határidejére vonatkozó pontos információ:

Zgodnie z art. 182 ustawy Pzp.

##### **VI.4.4. A jogorvoslati kérelmek benyújtására vonatkozó információ a következő szervtől szerezhető be**

Hivatalos név: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postai cím: ul. Postępu 17a



Város: Warszawa  
Postai irányítószám: 02-676  
Ország: Lengyelország  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telefon: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internetcím: <http://uzp.gov.pl>

**VI.5. E hirdetmény feladásának dátuma**

17/10/2016